



Council of the
European Union

017784/EU XXVII. GP
Eingelangt am 14/04/20

Brussels, 14 April 2020

6768/20

Interinstitutional File:
2016/0084 (COD)

JUR 124
ENT 35
MI 74
AGRILEG 34
ENV 170
CHIMIE 9
IND 34
CODEC 177

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Regulation (EU) 2019/1009 of the European Parliament and of the Council of 5 June 2019 laying down rules on the making available on the market of EU fertilising products and amending Regulations (EC) No 1069/2009 and (EC) No 1107/2009 and repealing Regulation (EC) No 2003/2003
(Official Journal of the European Union L 170 of 25 June 2019)

LANGUAGES concerned: CS, DE

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(b) (obvious errors in a number of language versions)

This text has also been transmitted to the European Parliament.

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

OBSERVATIONS to be notified to: dql.rectificatifs@consilium.europa.eu
(DQL RECTIFICATIFS (JUR 7), Directorate Quality of Legislation, Legal Service)

OPRAVA

nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/1009 ze dne 5. června 2019, kterým se stanoví pravidla pro dodávání hnojivých výrobků EU na trh a kterým se mění nařízení (ES) č. 1069/2009 a (ES) č. 1107/2009 a zrušuje nařízení (ES) č. 2003/2003

(Úřední věstník Evropské unie L 170 ze dne 25. června 2019)

Strana 14, čl. 4 odst. 3

Místo:

„3. Do 14. července 2010 vydá Komise příručku, která výrobcům a orgánům dozoru nad trhem poskytne jasné informace o vzhledu etikety podle přílohy III a uvede příslušné příklady.“

má být:

„3. Do 16. července 2020 vydá Komise příručku, která výrobcům a orgánům dozoru nad trhem poskytne jasné informace o vzhledu etikety podle přílohy III a uvede příslušné příklady.“.

Strana 70, příloha III část II, KfV 1: Hnojivo, bod 4 písm. a)

Místo:

„a) minerální hnojivo musí obsahovat více než 1 % hmotn. jiného organického uhlíku (C org) , než je organický uhlík pocházející z:“

má být:

„a) minerální hnojivo nesmí obsahovat více než 1 % hmotn. jiného organického uhlíku (C org) , než je organický uhlík pocházející z:“.

BERICHTIGUNG

der Verordnung (EU) 2019/1009 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 5. Juni 2019 mit Vorschriften für die Bereitstellung von EU-Düngeprodukten auf dem Markt und zur Änderung der Verordnungen (EG) Nr. 1069/2009 und (EG) Nr. 1107/2009 sowie zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr. 2003/2003

(Amtsblatt der Europäischen Union L 170 vom 25. Juni 2019)

Seite 51, Anhang I Teil II unter PFC 2: KALKDÜNGEMITTEL

Anstatt:

"1. Ein Kalkdüngemittel ist ein EU-Düngeprodukt, dessen Funktion es ist, den Säuregehalt des Bodens zu korrigieren.

Ein Kalkdüngemittel enthält Oxide, Hydroxide, Kohlenstoffe oder Silikate der Nährstoffe Calcium (Ca) oder Magnesium (Mg)."

muss es heißen:

"1. Ein Kalkdüngemittel ist ein EU-Düngeprodukt, dessen Funktion es ist, den Säuregehalt des Bodens zu korrigieren.

Ein Kalkdüngemittel enthält Oxide, Hydroxide, Karbonate oder Silikate der Nährstoffe Calcium (Ca) oder Magnesium (Mg)."